



Image Scanner/Scanneur d'image

SP-1120N/SP-1125N/SP-1130N

Getting Started/Instructions préliminaires

1

- Scanner (x1) / Scanneur (x1)
- ADF paper chute (feeder) (x1) / Plateau d'alimentation de l'AAD (chargeur) (x1)
- Plugs (*) / Prises (*)
- AC adapter (x1) / Adaptateur CA (x1)
- USB cable (x1) / Câble USB (x1)
- Setup DVD-ROM (x1) / DVD-ROM d'installation (x1)
- Safety Precautions (x1) / Consignes de sécurité (x1)
- Getting Started (This sheet) (x1) / Instructions préliminaires (Cette page) (x1)

(*) Two or three plugs are enclosed with each package. Use the one that fits the AC outlet in your region.
 Deux ou trois prises différentes sont fournies dans chaque emballage. Utilisez celle qui correspond à votre région.
 Jede Packung enthält zwei oder drei Stecker. Verwenden Sie den Stecker, der in die für Ihre Region gebräuchliche Steckdose passt.
 Due o tre spine sono incluse in ciascun pacchetto. Usare quella che più si adatta alla presa CA della propria regione.
 Se incluyen dos o tres enchufes en cada paquete. Use el que se ajuste a la toma de corriente usada en su región.
 Два или три штепселя содержатся в каждой упаковке. Используйте тот, что соответствует розетке переменного тока в используемом регионе.
 Foram incluídas 2 ou 3 tomadas em cada pacote. Use a tomada que mais se adequa à sua região.
 각 패키지에는 두 개 또는 세 개의 플러그가 포함되어 있습니다. 사용하시는 지역의 콘센트에 맞는 플러그를 사용해 주십시오.
 本包裝隨附二或三個插頭，請依您所處地區的電源插座，使用適合的插頭。
 Her pakete iki ya da üç fiş konulmuştur. Kendi bölgenizdeki prize uyanını kullanın.
 يوجد قابسان أو ثلاثة مرفقين مع كل علبه. استخدم القابس الذي يناسب منفذ AC في منطقتك.

2

1. Lift the scanner cover.
2. Align the ADF paper chute with the scanner's internal mechanism.
3. Push the paper chute into the scanner.
4. Close the scanner cover.

3

1 Setup DVD-ROM / DVD-ROM d'installation

2

4

USB → **5**

Wired LAN → **6**

5

1 Connect USB cable to scanner and laptop.

2 Plug AC adapter into scanner and power outlet.

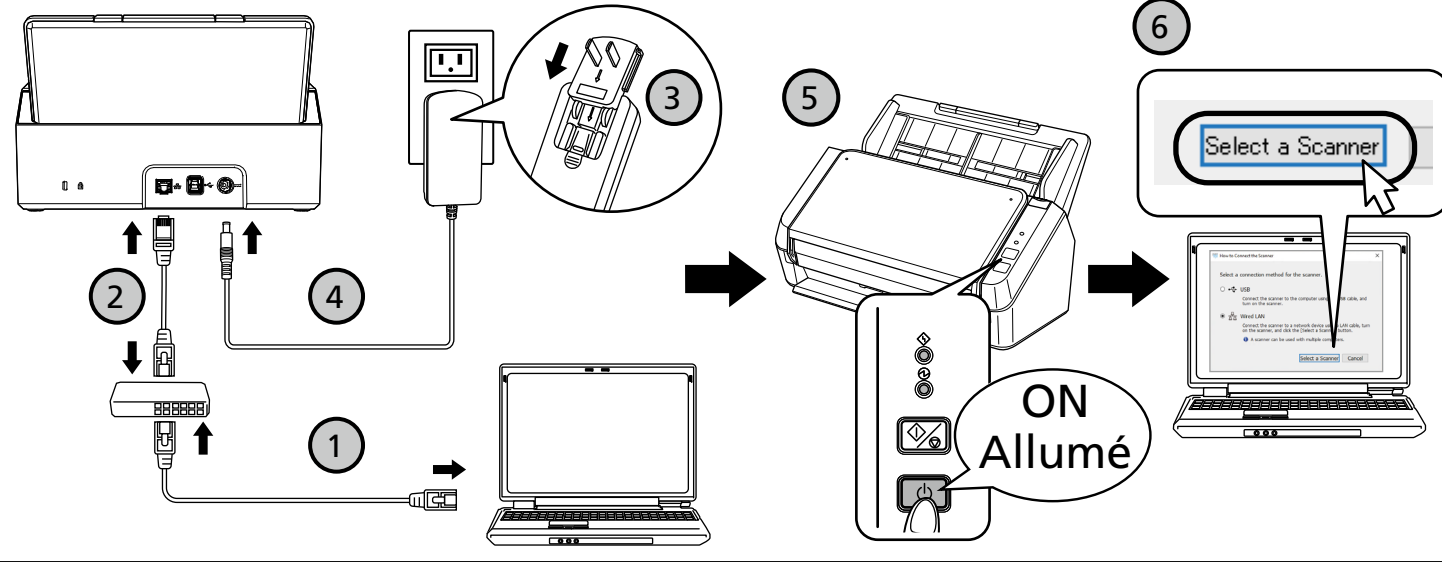
3 Turn on the scanner.

4 Press the 'ON' button on the scanner.

5 Press 'OK' on the software dialog box.

8 Proceed to the next step.

6



7

DHCP

Obtain automatically (Default).
 Obtenir automatiquement (Défaut).
 Automatisch abrufen (Standard).
 Ottieni automaticamente (Predefinito).
 Obtener automáticamente (Predeterminado).
 Автоматическое получение (По умолчанию).
 Obter automaticamente (Padrão).
 자동으로 취득 (기본값).
 自動取得 (預設)。
 Otomatik olarak al (Varsayılan).
 الحصول تلقائياً (افتراضي).

1

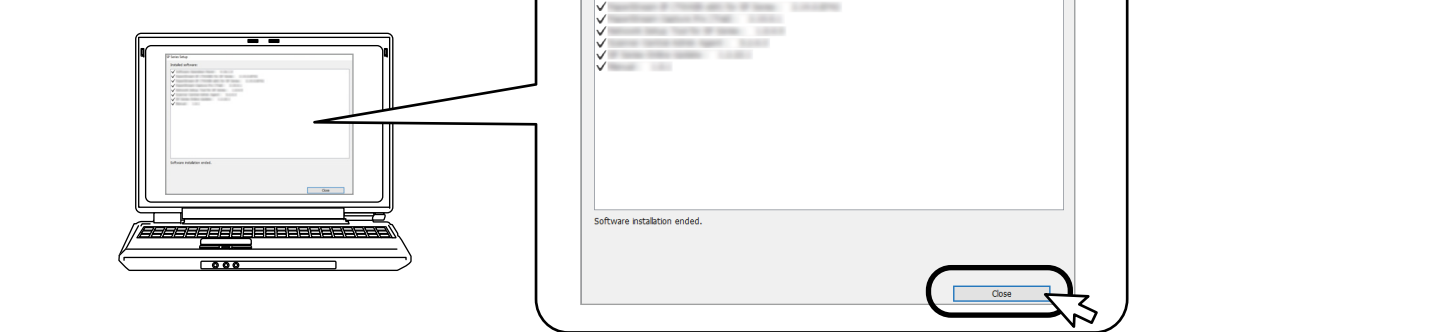
Model Name	Scanner Name	IP Address
✓ SP-		

2

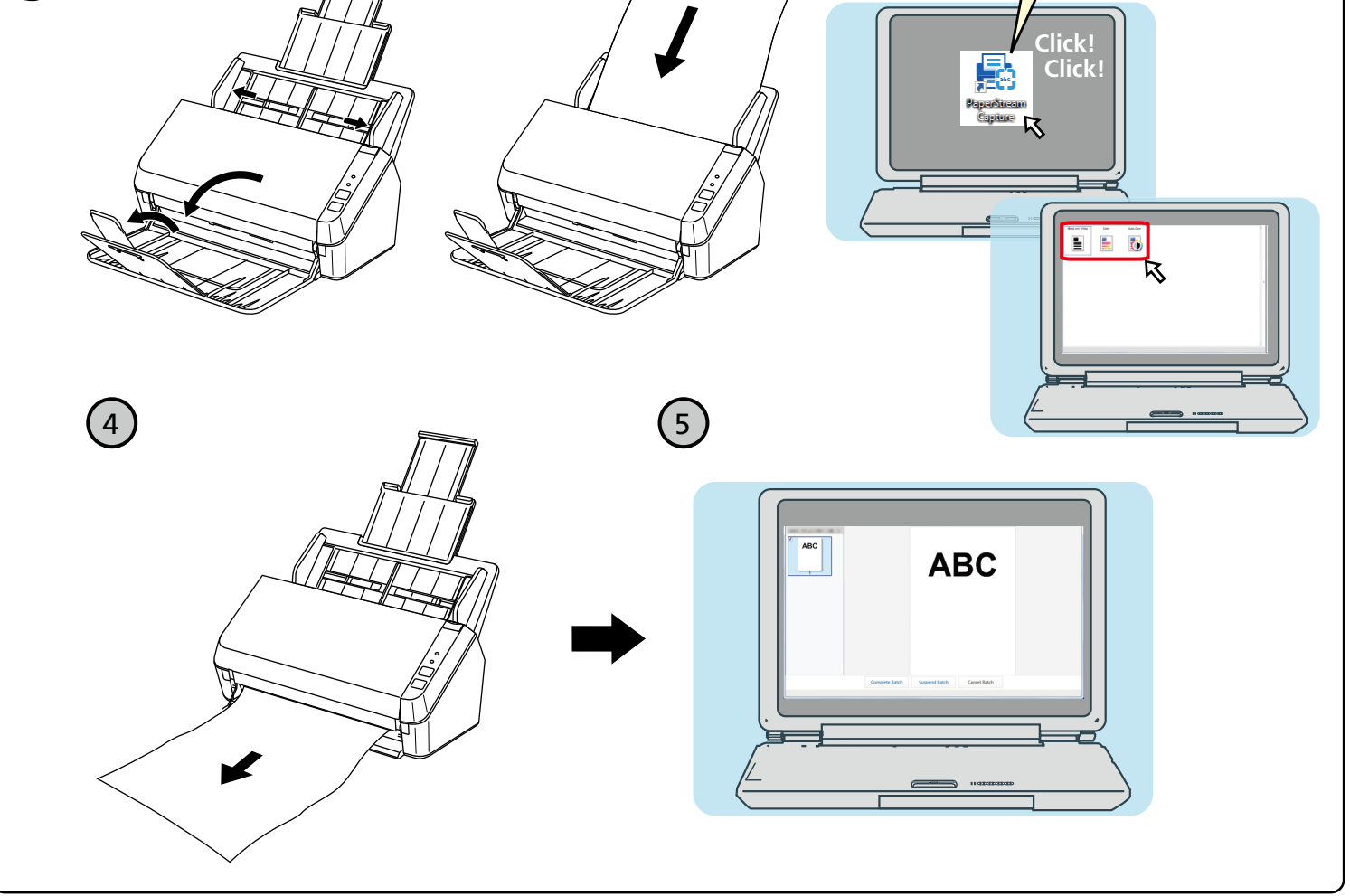
OK Cancel

Configure manually.
 Configurer manuellement.
 Manuell konfigurieren.
 Configura manualmente.
 Сконфигурируйте в ручную.
 Configurar manualmente.
 수동으로 구성.
 手動設定。
 Manuel olarak yapılandır
 التكوين يدوياً

8



9



Keep the contents including the Setup DVD-ROM (not to be reissued), box, and packaging materials in a safe place and do not discard them.
 Ne jetez pas le contenu, y compris le Setup DVD-ROM (seul et unique exemplaire), le carton et les matériaux d'emballage, conservez-les dans un endroit sûr.
 Bewahren Sie den Inhalt, einschließlich der Setup DVD-ROM (es wird keine Neuauflage erhältlich sein), den Karton und die Verpackungsmaterialien an einem sicheren Ort auf und entsorgen Sie sie nicht.
 Conservare il contenuto, incluso il Setup DVD-ROM (da non ridistribuire), la confezione e i materiali di imballaggio in un luogo sicuro e non gettarli.
 No deseche el contenido, la caja y el envoltorio, incluido el Setup DVD-ROM (ya que no se emitirá de nuevo), y guárdelos en un lugar seguro.
 Сохраните содержимое, включая Setup DVD-ROM (не будет переиздан), коробку и упаковочные материалы, в надежном месте. Не выбрасывайте их.
 Mantenha o conteúdo, incluindo o Setup DVD-ROM (a segunda via do disco não pode ser emitida), a caixa e os materiais da embalagem em um local seguro e não os descarte.
 Setup DVD-ROM (재발행되지 않음)을 포함한 내용물, 상자 및 포장재료를 안전한 장소에 보관하고 버리지 마야 주십시오.
 請妥善保存內容物，包含 Setup DVD-ROM (不會重新發行)、盒子及包裝材料，切勿丟棄。
 Setup DVD-ROM (yeniden yayınlanmaz), kutu ve ambalaj malzemeleri dahil olmak üzere içeriği güvenli bir yerde saklayın ve atmayın.
 احتفظ بالمحتويات بما في ذلك قرص Setup DVD-ROM (لا يعاد إصداره) والعبوة ومواد التغليف في مكان آمن ولا تتخلص منها.

For further information, refer to the provided manuals.
 Pour plus d'information, veuillez consulter les guides fournis.
 Für weitere Details, lesen Sie bitte die mitgelieferten Bedienungsanleitungen.
 Per ulteriori informazioni, consultare i manuali provvisti.
 Para obtener más información, consulte los manuales suministrados.
 Более подробные сведения см. предоставленные руководства.
 Para mais informações, consulte o manual fornecido.
 보다 자세한 내용은 첨부 매뉴얼을 참조해 주십시오.
 如需詳細資訊，請參閱隨附的手冊。
 Daha fazla bilgi için, tarayıcı ile birlikte verilmiş olan kılavuzlara bakın.
 لمزيد من المعلومات، راجع كتيبات الإرشاد المرفقة.

Setup DVD-ROM
 DVD-ROM d'installation

The full text of the FCC of conformity is available at the following internet address:
<https://www.pfu.ricoh.com/global/scanners/sps/support/certificates/>
 Le texte complet de la FCC de conformité est disponible à l'adresse internet suivante:
<https://www.pfu.ricoh.com/global/scanners/sps/support/certificates/>